

لیست افعال بی قاعده زبان انگلیسی

Infinitive	Simple Past	Past Participle	معادل فارسی
A			
arise	arose	arisen	بلند شدن
awake	awakened / awoke	awakened / awoken	بیدار شدن، بیدار کردن
B			
backslide	backslid	backslidden / backslid	بازگشتن
be	was, were	been	بودن
bear	bore	born / borne	تحمل کردن
beat	beat	beaten / beat	غلبه کردن
become	became	become	شدن
begin	began	begun	شروع کردن
bend	bent	bent	خم کردن
bet	bet / betted	bet / betted	شرط بستن
bid (farewell)	bid / bade	bidden	گفتن، درخواست کردن
bid (offer amount)	bid	bid	پیشنهاد دادن
bind	bound	bound	بستن
bite	bit	bitten	گاز گرفتن
bleed	bled	bled	خونریزی کردن
blow	blew	blown	وزیدن
break	broke	broken	شکستن
breed	bred	bred	تولید مثل کردن
bring	brought	brought	آوردن
broadcast	broadcast / broadcasted	broadcast / broadcasted	پخش کردن (راديو و تلویزیون)
browbeat	browbeat	browbeaten / browbeat	ودار کردن
build	built	built	ساختن
burn	burned / burnt	burned / burnt	سوزاندن

burst	burst	burst	منفجر شدن، ترکیدن
bust	busted / bust	busted / bust	پاره کردن، شکستن
buy	bought	bought	خریدن
C			
cast	cast	cast	پرتاب کردن، ریختن
catch	caught	caught	گرفتن
choose	chose	chosen	انتخاب کردن
cling	clung	clung	نگه داشتن
clothe	clothed / clad	clothed / clad	پوشیدن، پوشاندن
come	came	come	آمدن
cost	cost	cost	ارزیدن
creep	crept	crept	خزیدن
crossbreed	crossbred	crossbred	پیوندزدن
cut	cut	cut	بریدن
D			
daydream	daydreamed / daydreamt	daydreamed / daydreamt	خیال پرداری کردن
deal	dealt	dealt	پرداختن به، معامله کردن با
dig	dug	dug	حفر کردن
disprove	disproved	disproved / disproven	رد کردن
dive (jump head-first)	dove / dived	dived	شیرجه زدن
dive (scuba diving)	dived / dove	dived	شیرجه رفتن
do	did	done	انجام دادن
draw	drew	drawn	(نقاشی) کشیدن
dream	dreamed / dreamt	dreamed / dreamt	آرزو کردن
drink	drank	drunk	نوشیدن
drive	drove	driven	راندن
 dwell	dwelt / dwelled	dwelt / dwelled	اقامت گزیدن

E			
eat	ate	eaten	غذا خوردن
F			
fall	fell	fallen	افتادن
feed	fed	fed	غذا دادن
feel	felt	felt	احساس کردن
fight	fought	fought	جنگیدن
find	found	found	جستجو کردن
fit (tailor, change size)	fitted / fit	fitted / fit	تناسب داشتن
flee	fled	fled	فرار کردن
fling	flung	flung	پرتاب کردن
fly	flew	flown	پرواز کردن
forbid	forbade	forbidden	ممنوع ساختن
forecast	forecast	forecast	پیش بینی کردن
forego (also forgo)	forewent	foregone	ارجحیت داشتن
foresee	foresaw	foreseen	پیش بینی کردن
foretell	foretold	foretold	پیش گویی کردن
forget	forgot	forgotten / forgot	فراموش کردن
forgive	forgave	forgiven	بخشیدن
forsake	forsook	forsaken	رها کردن
freeze	froze	frozen	منجمد شدن
G			
get	got	gotten / got	فهمیدن، گرفتن و ...
give	gave	given	دادن، بخشیدن
go	went	gone	رفتن
grind	ground	ground	آسیاب کردن، خرد کردن
grow	grew	grown	رشد کردن
H			

handwrite	handwrote	handwritten	با دست نوشتن
hang	hung	hung	آویزان کردن
have	had	had	داشتن
hear	heard	heard	شنیدن
hide	hid	hidden	پنهان کردن
hit	hit	hit	ضربه زدن
hold	held	held	نگه داشتن
hurt	hurt	hurt	آسیب زدن
I			
input	input / inputted	input / inputted	
J			
jerry-build	jerry-built	jerry-built	
K			
keep	kept	kept	نگهداشتن
kneel	knelt / kneeled	knelt / kneeled	زانو زدن
knit	knitted / knit	knitted / knit	بافتن
know	knew	known	دانستن
L			
lay	laid	laid	گذاشتن
lead	led	led	راهنمایی کردن
lean	leaned / leant	leaned / leant	تکیه زدن
leap	leaped / leapt	leaped / leapt	پریدن
learn	learned / learnt	learned / learnt	یاد گرفتن
leave	left	left	ترک کردن
lend	lent	lent	قرض دادن
let	let	let	اجازه دادن
lie	lay	lain	دروغ گفتن
lie (not tell truth) REGULAR	lied	lied	دروغ گفتن
light	lit / lighted	lit / lighted	روشن کردن
lip-read	lip-read	lip-read	لب خوانی کردن
lose	lost	lost	گم کردن
M			
make	made	made	ساختن
mean	meant	meant	معنی دادن

meet	met	met	ملاقات کردن
misspell	misspelled / misspelt	misspelled / misspelt	با املای غلط نوشتن
misspend	misspent	misspent	
mistake	mistook	mistaken	اشتباه کردن
mow	mowed	mowed / mown	علف چیدن
O			
overcome	overcame	overcome	غلبه کردن
overdo	overdid	overdone	بیش از حد انجام دادن
overtake	overtook	overtaken	گیر آوردن
overthrow	overthrew	overthrown	برانداختن
overwind	overwound	overwound	زیاد پیچیدن
overwrite	overwrote	overwritten	بیش از حد نوشتن
P			
partake	partook	partaken	شریک شدن
pay	paid	paid	پرداخت کردن
plead	pleaded / pled	pleaded / pled	درخواست کردن
prove	proved	proven / proved	ثابت کردن
put	put	put	قرار دادن
Q			
quit	quit / quitted	quit / quitted	ترک کردن
R			
read	read (sounds like "red")	read (sounds like "red")	خواندن
remake	remade	remade	بازسازی
repay	repaid	repaid	بازپرداخت
reread	reread	reread	خواندن
resell	resold	resold	فروش مجدد
resend	resent	resent	پس فرستادن
reset	reset	reset	دوباره مرتب کردن
resew	resewed	resewn / resewed	بازگرداندن

retake	retook	retaken	بازپس گیری
reteach	retaught	retaught	دوباره آموختن
retear	retore	return	امتحان کردن
retell	retold	retold	بازگو کردن
rethink	rethought	rethought	تجدید نظر کردن
retread	retread	retread	روکش کردن
retrofit	retrofitted / retrofit	retrofitted / retrofit	نوسازی کردن
rewin	rewon	rewon	باز نویسی کردن
rewrite	rewrote	rewritten	باز نویسی کردن
rid	rid	rid	رها کردن
ride	rode	ridden	راندن
ring	rang	rung	زنگ زدن
rise	rose	risen	بلند شدن
roughcast	roughcast	roughcast	درست کردن
run	ran	run	دویدن
S			
saw	sawed	sawed / sawn	اره کردن
say	said	said	گفتن
see	saw	seen	دیدن
seek	sought	sought	جستجو کردن
sell	sold	sold	فروختن
send	sent	sent	فرستادن
set	set	set	نصب کردن
sew	sewed	sewn / sewed	دوختن
shake	shook	shaken	لرزیدن
shave	shaved	shaved / shaven	تراشیدن
shear	sheared	sheared / shorn	قیچی کردن
shed	shed	shed	جاری کردن
shine	shined / shone	shined / shone	درخشیدن
shoot	shot	shot	تیر اندازی کردن
show	showed	shown / showed	نشان دادن

shrink	shrank / shrunk	shrunk	چروک شدن
shut	shut	shut	بستن
sight-read	sight-read	sight-read	فی البداهه خواندن
sing	sang	sung	آواز خواندن
sink	sank / sunk	sunk	غرق شدن
sit	sat	sat	نشستن
slay	slew / slayed	slain / slayed	کشتار کردن
sleep	slept	slept	خوابیدن
slide	slid	slid	لغزیدن
sling	slung	slung	انداختن
slink	slinked / slunk	slinked / slunk	یواش رفتن
slit	slit	slit	بریدن
smell	smelled / smelt	smelled / smelt	بو دادن
sneak	sneaked / snuck	sneaked / snuck	حرکت کردن
sow	sowed	sown / sowed	بذر پاشیدن
speak	spoke	spoken	صحبت کردن
speed	sped / speeded	sped / speeded	تسریع کردن
spell	spelled / spelt	spelled / spelt	درست نوشتن
spend	spent	spent	خرج کردن
spill	spilled / spilt	spilled / spilt	انداختن
spin	spun	spun	چرخیدن
spit	spit / spat	spit / spat	آب دهان پرتاب کردن
split	split	split	شکافتن
spoil	spoiled / spoilt	spoiled / spoilt	خراب کردن
spoon-feed	spoon-fed	spoon-fed	باقاشق غذا دادن
spread	spread	spread	پخش کردن
spring	sprang / sprung	sprung	جهیدن
stand	stood	stood	ایستادن
steal	stole	stolen	دزدیدن
stick	stuck	stuck	چسبیدن
sting	stung	stung	نیش زدن
stink	stunk / stank	stunk	بوی بد دادن

strew	strewed	strewn / strewed	ریختن
stride	strode	stridden	قدم زدن
strike	struck	struck	ضربه زدن
string	strung	strung	رشته کردن
strive	strove / strived	striven / strived	کوشش کردن
sublet	sublet	sublet	حق اجاره دادن
sunburn	sunburned / sunburnt	sunburned / sunburnt	آفتاب زده شدن
swear	swore	sworn	قسم خوردن
sweat	sweat / sweated	sweat / sweated	عرق کردن
sweep	swept	swept	جارو کردن
swell	swelled	swollen / swelled	ورم کردن
swim	swam	swum	شنا کردن
swing	swung	swung	تاب دادن
T			
take	took	taken	بردن
teach	taught	taught	درس دادن
tear	tore	torn	پاره کردن
telecast	telecast	telecast	بخش کردن
tell	told	told	گفتن
think	thought	thought	فکر کردن
throw	threw	thrown	انداختن
thrust	thrust	thrust	پرتاب کردن
tread	trod	trodden / trod	لگد کردن
typeset	typeset	typeset	حروفچینی کردن
typewrite	typewrote	typewritten	تایپ کردن
U			
unbend	unbent	unbent	رها کردن
unbind	unbound	unbound	آزاد کردن
unclothe	unclothed / unclad	unclothed / unclad	لباس در آوردن

underbid	underbid	underbid	در مناقصه از همه کمتر قیمت دادن
undercut	undercut	undercut	فروختن
underfeed	underfed	underfed	کمتر از نیاز خوراک دادن
undergo	underwent	undergone	تحمل کردن
underlie	underlay	underlain	زمینه چیزی بودن
undersell	undersold	undersold	فروختن
underspend	underspent	underspent	زیرین
understand	understood	understood	فهمیدن
undertake	undertook	undertaken	بعهدہ گرفتن
underwrite	underwrote	underwritten	امضاء کردن
undo	undid	undone	انجام نشده
unfreeze	unfroze	unfrozen	آزاد کردن
unhang	unhung	unhung	ناخوشایند
unhide	unhid	unhidden	نادیده گرفتن
unknit	unknitted / unknit	unknitted / unknit	باز کردن
unlearn	unlearned / unlearnt	unlearned / unlearnt	از یاد بردن
unsew	unsewed	unsewn / unsewed	شکافتن
unslung	unslung	unslung	پرتاب کردن
unspin	unspun	unspun	بدون چرخش
unstick	unstuck	unstuck	آزاد کردن
unstring	unstrung	unstrung	آزاد کردن
unweave	unwove / unweaved	unwoven / unweaved	پرده برداشتن
uphold	upheld	upheld	حمایت کردن
upset	upset	upset	نگران کردن یا شدن
W			
wake	woke / waked	woken / waked	از خواب بیدار کردن

wear	wore	worn	پوشیدن
weave	wove / weaved	woven / weaved	بافتن
wed	wed / wedded	wed / wedded	عروسی کردن
weep	wept	wept	گریه کردن
wet	wet / wetted	wet / wetted	خیس کردن یا شدن
win	won	won	بردن
withdraw	withdrew	withdrawn	پس گرفتن، برداشتن
withhold	withheld	withheld	خودداری کردن
withstand	withstood	withstood	مقاومت کردن
write	wrote	written	نوشتن